

בס"ד

DAVID FADIDA PRESENTS:

SABABA

KINDERLACH 4 קינדרלעך



מילים: מירי ישראלי / איציק דדיה
לחן: איציק דדיה
עיבוד והפקה מוזיקלית: גרשון פרייטשט

איציק דדיה & קינדרלעך

קלידים ותכנותים: גרשון פרייטשט
תופים: אבי אבידני
בס: קובי קלאר
גיטרה: נועם (חרגול) בורג
פסנתר: אחיה אשר כהן אלורו
כלי נשיפה: דוד אסרף
חליל מצרי: מישל אסייג
כלי מיתר: אייל שילוח וחבורתו
הפקת שירה: איציק דדיה
מיקס: רון תיכון
FDD Studio 2018 - הוקלט ב-
ובאולפני גל קול

מקודשת

הנה הגעת אל החלום וזה היום שלך,
את עומדת, רועדת בתפילה,
ומלאכי עליון שרים "בואי כלה, בואי כלה",
את פוסעת אל מתחת לחופה, טהורה, זכה כלבנה,
הכוכבים מעל ראשך ואת עלית על כולנה.

ולקול רעים אהובים השמיים מקשיבים,
ושערי גן עדן נפתחים לכם ברחמים,
והלב מתרחב בתפילה,
אם אשכחך ירושלים,
הוא יאמר לך אל מול כולם..

מקודשת, מקודשת, את תהיי לו לאשה,
מקודשת, מקודשת, באהבה ובאחוזה,
מקודשת, מקודשת, כי רק לך הוא מיועד,
מקודשת, מקודשת, הרי את שלו לעד.

ושם מאחוריך העבר נשאר כמו ציור מלא גוונים,
ולפניך העתיד, כל הדפים עוד לבנים,
ואת פוסעת אל מתחת לחופה ולקראת ימים יפים,
הכל מתחיל מהותחלה ועוד תבטו חיים טובים.

ולקול רעים אהובים השמיים מקשיבים,
ושערי גן עדן נפתחים לכם ברחמים,
והלב מתרחב בתפילה,
אם אשכחך ירושלים,
הוא אומר לך אל מול כולם..

רוצים לשמוח

קלידים ותכנותים: רון תיכון
גיטרה: גלעד פסטרנק
הפקת שירה: איציק דדיה
מיקס: רון תיכון
FDD Studio 2018 - הוקלט ב-

אני רוצה לשמוח,
אני רוצה לפרוח,
בעברית, "אני שמח",
באנגלית, "I Am Happy",
בצרפתית, "Je suis content",
בספרדית, "Estoy feliz".

אז תרימו תידיים לשמיים, "עם ישראל חי",
כולם ידיים באוויר, למלך העולם,
אז כולם לרחבה, יש מקום לכולם,
בואו נרקוד, נקפץ, נעיר, למלך העולם.

הייתה..
"עם ישראל חי.."

מילים ולחן: ישראל מוסנה
עיבוד והפקה מוזיקלית: רון תיכון

מילים ולחן: שרון אבילחק
עיבוד והפקה מוזיקלית: דורון אלימלך

/// תופים: אבי אבידני
/// בס: דורון אלימלך
/// גיטרות: שמעון יחיא
/// קלידים ותכנותים: דורון אלימלך
/// מיקס: דורון אלימלך
/// הקלטת שירה: FDD Studio 2018
/// הוקלט ובושל באולפני גרובמייטס 2018

מה צריך אדם בזה העולם, פשוט קרבת אלוקים,
להיות נכון ואדיב ולהאיר פנים,
ואז תלווה ברכת האלוקים.
אך לא קלה תמיד הדרך,
ולבסוף כולם זקוקים לתפילות ולמילים.

הבל פיהם של תינוקות של בית רבן,
מגן עלינו מגן על העולם,
דור ההמשך לשושלת האבות,
אלה תולדות ניסים ונפלאות.

בלב כוסף השפתיים מבקשות, ולמעלה העיניים מביטות,
מכל הגלויות נבוא, נגיע אל ביתנו,
אל אדמת הקודש, אל ארץ אבותינו.
אך לא קלה תמיד הדרך,
ולבסוף כולם זקוקים לתפילות ולמילים.

הולחן לכבוד מוסדות 'תולדות ניסים' ירושלים

הבל
פיהם

04

סבבה

03

אני יהודי,
לא מתחמק מאף אחד, כן זה אני,
תפילין כל בוקר ואומר 'מודה אני'.
אני יהודי,
ויש לי את הכח לעמוד על שלי,
שבת, בית כנסת וטלית, כן זה אני.

אז יאללה "באבא",
כולם קוראים לזה "סבבה",
ואם תרצה תשאל את סבא,
הוא יעזור לך לחיות,
לדעת מה בדיוק להיות,
ולא לחשוש מטעויות.

אני יהודי,
כולנו לב אחד, כן זה אתה אחי,
שומר מסורת בן לעם כה ייחודי.
אני יהודי,
וארץ ישראל עמוק בתוך ליבי,
רק שמרה יבוא משיח בן דוד.

/// תכנותים: איציק דדיה
/// בס: אבי יפרח
/// גיטרות: נועם (חרגול) בורג
/// בראס: דני פלאס וחבורתו
/// קולות רקע: איציק דדיה
/// מיקס: רון תיכון
/// הוקלט ב- FDD Studio 2018

מילים: איציק דדיה / דוד פדידה
לחן: איציק דדיה
עיבוד והפקה מוזיקלית: איציק דדיה



מילים ולחן: אלי קליין / איצי ברי
עיבוד והפקה מוזיקלית: אלי קליין / איצי ברי

מה אומר לי, כוכב שמאיר לי מרחוק,
מה הוא אומר?
מה מסמן לי, הגשם שנוקע על החלון,
ומתגבר..
אולי הזמן עכשיו לעוף על החיים,
לרוץ הכי רחוק, לגעת בשמים,
להביט ישר אל קו האופק הזוהר,
ממש עכשיו..

The time is now
So what are you waiting for
Now
You know what to do
The time is now
So don't wait another minute
Just go ahead and do it
Right now

מה אומר לי, הנר שבוער בי כל כך עמוק,
מה הוא אומר?
מה מסמן לי, הסתיו שמציץ מהחלון,
ומתקרב..
אולי הזמן עכשיו לעוף על החיים,
לרוץ הכי רחוק, לגעת בשמים,
להביט ישר אל קו האופק הזוהר,
ממש עכשיו..



צפו בביצוע
The Live
'Time Is Now'
מתוך המופע
Jerusalem In'
New York

The
time is
now

05

/// קלידים: איצי ברי
/// תכנות וסינטיסייזר: אלי קליין
/// הפקת שירה: איצי ברי / איצי קדיה
/// מיקס: אלי קליין / איצי ברי
/// הוקלט ב- FDD Studio 2018

ילד מתי תגדל, אנל'א יודע,
אבא דואג לך, אני שומע,
קום בבוקר, תתעורר, יש מבחן, אל תוותר,
הזמן אוזל, הזמן עובר, נו כבר ילד, תתבגר.

או או, אה אה.. כל מה שרציתי להמשיך להיות קצת ילד,
או או, אה אה.. לרוץ, לצעוק להשתולל ולא להתבגר כבר,
או או, אה אה.. אל תלחץ עלי, אם תשחרר זה כבר יגיע,
או או, אה אה.. עוד יום, עוד שעה, אולי בעוד שבוע.

מה בוער לי בחיים, אנל'א יודע,
מה צועקים לי המורים, אנל'א שומע,
קם כל בוקר וחוזר, מנמנם קצת, מנקר,
יש עוד זמן אני לא ממחר, נו כבר אבא, תוותר.

מתי תגדל

06

/// סינטיסייזר: שמוליק ברגר
/// קלידים ותכנותים: איצי קדיה
/// הפקת שירה: איצי קדיה
/// מיקס: איצי קדיה / שמוליק ברגר
/// הוקלט ב- FDD Studio 2018



צפו בביצוע
Live לשיר 'מתי תגדל'
מתוך המופע
Jerusalem In'
New York

מילים ולחן: אלי קליין
עיבוד והפקה מוזיקלית:
איצי קדיה / שמוליק ברגר

מחרוזת מזרחית 07

/// קלידים ותכנותים: אלי קליין
/// גיטרות: אבי סינגולדה
/// מיקס: אלי קליין / איצי ברי
/// הוקלט ב- FDD Studio 2018

מילים: נשמת כל חי
לחן: ר' שלמה יהודה רנניץ
עיבוד והפקה מוזיקלית: אלי קליין / איצי ברי

/// גיטרות: אבי סינגולדה
/// סקסופון וחליל: דוד אסרף
/// חצוצרות: רפי דוידוב
/// טרומבון: שחר ליבנה
/// הפקת שירה: איציק דדיה
/// מיקס: אלי קליין / איצי ברי
/// הוקלט ב- FDD Studio 2018

"ואילו פינו מלא שירה כים,
ולשוננו רינה כהמון גליו,
ושפתותינו שבח כמרחבי רקיע.
אין אנחנו מספיקים להודות לך,
ולברך את שמך"

08
אין
אנחנו
מספיקים



כינור דוד

מילים: אביהו מדינה
לחן: אביהו מדינה ויהודה בדיחי

לפני שנים רבות
שמעו בארץ ישראל,
קולות ניגון שירה ומזמורים.
בצליל כה מיוחד ובנעימה טובה,
כשר ציפור זמיר בין העלים.

זה כינור דוד ביד דוד המלך,
הפורט על מיתרי,
כעוב ליבו בין לעת ערב,
מלווה הוא את שיריו.

לכה דודי

מילים: רבי שלמה אלקבץ
לחן: עממי

לכה דודי לקראת כלה,
פני שבת נקבלה.
לכה דודי לקראת כלה,
פני שבת נקבלה.

שמור וזכור בדיבור אחד,
השמיענו א-ל המיוחד,
ה' אחד ושמו אחד,
לשם ולתפארת ולתהילה.

לקראת שבת לכו ונלכה,
כי היא מקור הברכה,
מראש מקדם נסוכה,
סוף מעשה במחשבה תחילה.

שב אל אדמתי

מילים ולחן: אביהו מדינה

כך עליתי ארצה באתי,
את הדרך לא שכחתי,
שבה הלכתי אני ותמתי,
עם טפינו ונשינו,
וצרורות אז בידינו,
מי על אותן ירכב,
ומי בשתי רגליו.

אני ידעו שזו הדרך,
אני ידעתי עוד הדרך ארוכה,
אנא א-לי, האר נא דרכי,
עזרני נא כי שב אני,
שב אל אדמתי.

חלומות

מילים ולחן: אביהו מדינה

מה נותר מאלה,
מה מהם נותר,
לא לא נותר מאמש,
לא נותר דבר,
מה נותר מאלה,
מה מהם נותר,
לא, לא, נותר דבר.

חלומות לילי ימתיקו,
או יכבירו חזונם,
יספרו עלילתם לנפש נרדם,
בא אחד הנה ראיתי,
אהבה שנכזבה,
מתרפקת בחיקי ושוב,
הלב נפעם.

אמן אורח: עוזיה צדוק

מילים: תהילים, קל"ז
לחן: עממי
עיבוד והפקה מוזיקלית: גרשון פרייזשט

אם אשכחך

אמן אורח: שי זוהר

"אם אשכחך ירושלים"
תשכח ימיני.
תדבק לשוני לחכי
אם לא אזכרכי,
אם לא אנלה את ירושלים
על ראש שמחתי"

קלידים ותכנותים: גרשון פרייזשט
גיטרות: נועם (חרגול) בורג
הפקת שירה: איציק דדיה
מיקס: רון תיכון
הוקלט ב- FDD Studio 2018



מזל טוב הם אומרים לי,
ומה כולם רוצים,
כל החברים רוקדים לי,
איתם גם הדודים.
"החליפה יפה", אומרים לי ההורים,
מתנות כולם נותנים לי,
אנשים וידידים.

היום אני גדול,
היום נושא בעול,
מבקש לומר ועדה לאבא ולאמא.
ועכשיו אני לא ילד,
בלב תפילה קטנה,
עכשיו הכל נראה אחרת,
לא סתם עברה שנה.

עכשיו אני עומד נרגש,
חושב ומתבונן,
מה כל החיים צופנים לי,
זה רגע מכונן.
אמא מסתירה דמעה,
ואבא מתבונן,
איך אני הופך לגבר,
הילד מתרצן.

היום אני גדול

10

קלידים: איצי ברי
תכנות וסינטיסייזר: אלי קליין
הפקת שירה: איציק דדיה
מיקס: אלי קליין / איצי ברי
הוקלט ב- FDD Studio 2018

מילים ולחן: אלי קליין
עיבוד והפקה מוזיקלית:
אלי קליין / איצי ברי

מילים ולחן: אלי קליין
עיבוד והפקה מוזיקלית:
אלי קליין / איצי ברי

שיר 11 לירושלים

/// תכנותים וקלידים: אלי קליין / איצי ברי
/// קולות רקע: אלי קליין / איצי ברי
/// מיקס: אלי קליין / איצי ברי
/// הפקת שירה: איציק דדיה
/// הוקלט ב- FDD Studio 2018

בואו ונשיר שיר לירושלים,
שיר של ארץ ישראל,
בואו ונגיד מילה על חומותיך,
נשיר נשמה ונתפלל.

בואו ונשיר על ירושלים,
שיר של תקווה ושל הלל,
בואו ונבית חזק על כל פלאיך,
נבוא מכל קצוות תבל.

שירו לנו משיר ציון,
משיר ציון - ירושלים,
ספרו על אבן ועל שער,
ולא נשכח - את חומותיך.

בואו ונשיר על ירושלים,
נספר ניסים ונפלאות,
והאור הזה הוא מכון אליך,
זוהר בהוד על החומות.

בואו ניגע בכותל, נלחש לו איזה סוד,
נתפלל - אבינו, לא עוד.
קבל את תפילתנו מאז ועד עולם,
ותן לנו לשיר עוד ועוד.

שמחה לארצך

"שמחה לארצך וששון לעירך.
וצמיחת קרן לדוד עבדך
ועריכת נר לבן ישי משיחך"

ובאו האובדים

"ובאו האובדים מארץ אשור והנידחים
מארץ מצרים. והשתחוו לה' בהר
הקודש, בירושלים"

מקימי

"מקימי מעפר דל"

טוב להודות

"טוב להודות לה' ולזמר לשמך עליון.
להגיד בבוקר חסדך ואמונתך בלילות"

יבנה המקדש

"יבנה המקדש, עיר ציון תמלא. ושם
נשיר שיר חדש וברננה נעלה"

עוד אבינו חי

"עוד אבינו חי"

מילים: מן המקורות
לחן: ר' שלמה קרליבך
עיבוד והפקה מוזיקלית: אלי קליין / איצי ברי

/// קלידים: איצי ברי
/// גיטרות: אבי סינגולדה
/// תכנותים וסינטיסייזר: אלי קליין
/// מיקס: אלי קליין / איצי ברי
/// הוקלט ב- FDD Studio 2018

מחרוזת קרליבך 12



צפו בדואט
עם הנשיא
טראמפ לשיר
לירושלים

עוד 13 ישמע

"עוד ישמע בערי יהודה,
קול חתן וקול כלה,
מזל טוב לכלה,
מהרה ישמע קול ששון וקול שמחה.

סימן טוב ומזל טוב לחתן,
סימן טוב ומזל טוב לכלה,
סימן טוב יהא לנו ולכל עם ישראל"

תופים: אבי אבידני
גיטרות: אבי סינגולדה
סקסופון: דור אסרף
בס: אלון הלל
הפקת שירה: איציק דדיה
קלידים ותכנותים: אלי קליין / איצי ברי
מיקס: אלי קליין / איצי ברי
הוקלט ב- FDD Studio 2018

מילים: מן המקורות / אלי קליין
לחן: אלי קליין
עיבוד והפקה מוזיקלית:
אלי קליין / איצי ברי

מילים ולחן: איציק דדיה
עיבוד: איציק דדיה
הפקה מוזיקלית: איציק דדיה / דורון אלימלך

תופים: אבי אבידני
גיטרות: שמעון יחיא
קלידים ותכנותים: איציק דדיה
קלידים ותכנותים נוספים: דורון אלימלך
קולות: איציק דדיה / קינדרלעך
מיקס: דורון אלימלך
הוקלט ב- FDD Studio 2018



לילה טוב 14 ילד

לפני שכבר תלך לישון,
אמא תספר סיפור של לילה טוב,
ורק תרצה להרדם מכל היום הטוב הזה,
שעבר כל כך מהר.

בחלון ירח, כוכבים שמחייכים,
ובארון עדיין מסתתרות שם מחשבות רעות,
שמלוות אותי עד שאבא מסתכל,
והוא ער מכל הלב.

לילה טוב, לילה טוב, ילד,
תסתכל תמיד קדימה - אל האור, ילד,
עוד מעט תזרח השמש ותאיר, ילד,
אם תחשוב רק על הטוב, יהיה גם טוב יותר.

לילה טוב, לילה טוב, ילד,
תסתכל תמיד קדימה - אל האור, ילד,
עוד מעט תזרח השמש ותעיר, ילד,
אם תחשוב יותר מדי, יהיה כבר מאוחר.

בתוך החלומות שלי,
כל מיני סוגים של אנשים,
ישנם טובים וגם רעים ויש כאלה,
שגם מצחיקים ועושים לי טוב בלב.

ונכון שיש לילות כאלה מפחידים,
אבל למעלה יש כוכב מאיר,
שמבשר לי שהבוקר שוב קרב,
ונשיר ליום חדש, הוא שוב חוזר.



צפו בקליפ
לשיר
'לילה טוב
ילד'

תוֹזוֹת

יש על מה

לילדי הקינדרלעך המתוקים: אתם הכל, הקול והתמונה. הראל אלחדד, דוד ויונתן אלחיאני, נווה בן שמעון, יניב חופי, דביר פולבי ואליהו פנחס. תודה רבה גם לבוגרי הלהקה שליוו אותנו בשנים האחרונות, אליסף בן זמרה, משגב בן שמעון, גלעד בראל ואלעד פנטון.

וכמובן, למשפחות היקרות והאהובות שמשקיעות זמן ומאמצים למען הילדים ולמען הלהקה: מאירה ודודו אלחדד, נופר ומשה אלחיאני, ורד ותמיר בן שמעון, חני וניסים חופי, גיטי ומיקי פולבי, הדס ואליהו פנחס, חני בן זמרה, קרן וחתן בראל, ויעל וצחי פנטון.

מנהל הלהקה, דודי אינהורן שעושה לילות כימים עבור הלהקה. דואג, משגיח, מטפל ומלווה במסירות כל פרט לרווחת הילדים, ולטובת הלהקה. אין כמוך דודי!

בראש ובראשונה לבורא עולם
על שהעניק לנו את הזכות לעשות
את הדבר הכי מספק בעולם -
לשמח את עם ישראל. כשהקמנו
את להקת 'קינדרלעך' לפני 15
שנה לא שיערנו שנגיע לכל כך
הרבה לבבות ונצליח לגעת ולשמח
יהודים בכל רחבי העולם. זאת זכות
עצומה, ואני אסיר תודה על כך.

המנטור המוזיקלי של הלהקה, איציק דדיה
שהעביר מאות שעות של הקלטה עם חברי הלהקה
עד שהגענו לתוצאה המדויקת שאתם מחזיקים ביד.
תודה איציק על לחנים מופלאים, עצות, הכוונה,
ליווי והפקת שירה מושלמת כפי שרק אתה יודע.

The band's musical mentor,
Itzik Dadya, who invested hundreds of
hours recording the kids and bringing the
best out of them. Thank you Itzik for your
advices, guidance, accompaniment and
production as only you know how.

ר' שלמה יהודה רכניץ, תודה גדולה על הלחן
המופלא של 'אין אנחנו מספיקים'. ובכלל, על
התמיכה והפרגון ללהקה. אתה אחד, יחיד ומיוחד,
יישר כח!

Rabbi Shlomo Yehuda Rechnitz, thank
you for the wonderful melody of 'Ein
Anachnu Maspikim'. And in general, for
supporting the band throughout the years.
Much appreciated!

הצמד המנצח של המוזיקה היהודית, אלי קליין
& איצי ברי על לחנים, עיבודים ואין סוף הפקות
מוזיקליות משותפות. לכשרון והיצירתיות שלכם
אין מתחרים!

The winning duo of Jewish music
Eli Klein and Yitzzy Berry for the melodies,
arrangements and countless musical
productions together. Your talent and
creativity are unparalleled

מאסטרו גרשון פרייזטט, האב המוזיקלי
של המשרד, על ליווי צמוד לאורך הדרך ועיבודים
מופלאים שעשדו את האלבום לרמה אחרת.
Maestro Gershon Freishtat, the
musical father of FDD, for the close
accompaniment along the way and
wonderful arrangements that upgraded
the album to a different level.

אוהד מושקוביץ, ענק הזמר היהודי. זכות
להופיע יחד איתך ולהבין מצוינות ומקצוענות מה הן.
Ohad Moskowitz, Great Jewish music
star. its a great privilege to perform
with you and to see your greatness and
professional performance

רבינו הצדיק דניאל אהביאל, על שמחה פורצת
גבולות שמחזקת אותנו בכל צעד ושעל!

עוזיה צדוק, האח הגדול של קינדרלעך. קול
פעמונים נדיר ומיוחד. תמשיך להצליח!

ארי המניק, האיש והתקשורת. על ייעוץ
והכוונה נכונה לאורך הדרך.

רחל פקמן, שבמסירות והקרבה מביאה את
הלהקה לכל מקום בעולם.

ישי לפידות, האבא של קינדרלעך. רוחן
המוזיקלית עדיין שורה עלינו.

לשי זוהר וקול הקטיפה המיוחד, אתה אדם
מדהים, תודה על שיתוף הפעולה ועל הזכות לשיר
יחד לכבוד ירושלים.

חן ושרית מסטודיו 'דנסטיג' על שעות של
עבודה עם הילדים וכוריאוגרפיה מושלמת שהופכת
כל מופע לחוויה ברמה אחרת.

/// בצלאל בן שלום, בעלי רשת 'Kiwi' ומנהלת השיווק, בתיה בשיר, תודה על התמיכה והאמון. בשם ה' נעשה ונצליח!

/// ואחרונה חביבה, תודה ענקית למשפחתי האהובה שמקריבה רבות להצלחתי.

לאשתי היקרה אביבית, שלי ושלכם - שלה. ולבנותיי, אסתר, לאה, יעל, טליה, שני ושיר, תודה על כל התמיכה והרגעים המחזקים.

האלנה עריקה, דוד פדידה

/// אהרון טייטלבוים, מפיק העל שמביא את המוזיקה היהודית לכל בית בארה"ב.

Aaron Teitelbaum, super-producer who brings Jewish music to every home in the United States.

/// אברומי שטאובר - הייטק 2000, על דאגה ומסירות ללא גבול.

Avrumi Stauber – Hi-tech 2000, for your unlimited care and devotion.

/// מאיר שנקיס, אימפריה מוזיקלית של איש אחד. תמשיך להצליח!

/// המוזיקאי שלמה ברנר, על השקעה ללא גבולות. כשרון מוזיקלי יוצא דופן!

/// רון תיכון, גאונות וחדשנות בלתי פוסקת. ידי הזהב שלך משדרגות כל הפקה מוזיקלית לרמות הכי גבוהות!

/// קיקה שויביץ, על סיוע בתרגום, ונכונות לעזרה בכל רגע. האמא של הלהקה מזה שנים!

/// שי ברק, המוח שלא מפסיק לחדש ולהמציא. מחכים בקוצר רוח לפרויקט הבא.

/// ישראל סוסנה, האיש והנשמה. יצרת להיט שעוד יהפוך את המוזיקה היהודית. תודה בעברית, באנגלית, בצרפתית ובספרדית, וגם זה לא יספיק!

/// דורון אלימלך ושרון אבילחק, על שיר מרגש והכוונה מוזיקלית ברמות הגבוהות ביותר.

/// הרב אריאל ביז'אווי ראש מוסדות 'תולדות ניסים' ואחיו היקר חיים על השיר הנפלא 'הבל פיהם'.

/// מיירי ישראלי, כותבת בחסד עליון. תודה על שיר מרגש ומיוחד שילווה אלפי זוגות אל חופתם.





קינדלער 4

להקת הילדים של ישראל

הפקה: דוד פדידה

FDD Production LTD

הפקת שירה: איציק דדיה

מאסטרינג: רון תיכון

ניהול אישי: דודי אינהורן

יחסי ציבור: ארי המניק

עיצוב גרפי: גילידי

צילום עטיפה: הדס עזריאלי

ציוד כלי נגינה: טוקיו בק-ליין, ביג סאונד, שי ברק

סטיילינג: שרה אסולין

עיצוב סט ארט: מינה אייזנשטרק

קרייאטיב: אביבית פדידה

הלבשה: Kiwi, Tripl

יעוץ משפטי: עו"ד משה מורגנשטרן

כל הזכויות שמורות

לאף. די. די.

פרודקשין בע"מ 2018

טל: +972-3-6165628

www.FDD.co.il